

2 CENTESIMI

Predbrojba za Monarhiju
Iznosa 4 K za 3 mjeseca.
Pojedini broj 2 pare.

Abbonamento per la
Monarchia: Corone 4
per 3 mesi. Un singolo
numero 2 cent.

Abbonament für die
Monarchie vierteljährig
4 K, einzelne Nummer
2 Heller.

OMNIBUS



Izlazi svaki utorak, četvrtak i subotu
u 4 ure po podne.

Ecco ogni Martedì, Giovedì e Sabato
alle 4 pom.

Erscheint jeden Dienstag, Donnerstag
und Samstag um 4 Uhr Nachmittag.

2 HELLER

Za uvrištenje objava u
„Malom oglasniku“ plaća
se za svaku riječ 2 pare.
Najmanja pristojba 80 p.

Per le inserzioni d'avvisi
nel „Notiziario d'affari“
si paga per ogni parola
2 cent. Tassa minima
30 centesimi.

Jedes Wort im „Kleinen
Anzeiger“ kostet 2 h.
Die niedrigste Taxe 80 h.

Uprava | uredništvo — Amministrazione e redazione — Administration und Redaktion: Tiskara LAGINJA | dr. prije J. Krmpotić i dr., PULA — Via Giulia br. 1.

Il linguaggio delle urne.

Introduzione e disposizione.

Le elezioni per il Consiglio dell'Impero sono passate. Per le due stirpe abitanti da secoli la penisola istriana e le isole del Quarnero, i giorni 14 e 23 maggio lasciarono tracce indelebili nella storia dello sviluppo etnico-sociale della nostra provincia.

Le cifre che indicano il numero dei voti concentrati su uno o l'altro dei diversi candidati non sono unite ed insignificanti, come lo sembrano essere al primo momento e lo sono in realtà a chi non conosca e questa plaga di terra coabitata da Slavi ed Italiani.

Il trattare del risultato datoci dalle urne elettorali nei giorni 14 e 23 maggio con riflesso allo stato sociale ed economico tralasciamo a penna più capace della nostra. Tale studio sarebbe interessantissimo e utile a chiunque si occupi della cosa pubblica in questa provincia. Non meno forse interessante e utile esser deve però anche il linguaggio parlato dalle cifre sorte dalle urne.

Cominciando dalla popolazione totale istriana, prenderemo in discussione gli Slavi e gli Italiani dell'Istria, calcoleremo quanti elettori erano chiamati a dare il loro voto in base al suffragio universale, uguale, diretto e segreto, passeremo in disamina i singoli collegi elettorali per sé, confrontando i risultati delle votazioni in tutti e sei e poi — tirando le somme — chiuderemo questo studietto con uno sguardo retrospettivo al passato con uno altro contemplativo al presente e con un terzo in avanti preventivo per l'avvenire dello stato politico-nazionale in Istria.

Per rendere meno noioso forse al nostro lettore il leggere articoli «eterni» ed assoggettandoci al formato di questo umile giornale, noi suddivideremo questo tratterello in più articoli munendo il tutto di un titolo comune e le singole particelle di un titolo speciale.

Cifre: abitanti, elettori e voti.

In Istria abitano secondo l'ultimo censimento dell'anno 1900 circa 345 mila persone. Se vogliamo parlare politicamente di Italiani e Slavi, dobbiamo fare i nostri calcoli soltanto con circa 330 mila abitanti istriani, lasciando le altre 15 mila agli esteri ed ai Tedeschi. Di questi 330 mila circa 200 mila ne sono Slavi e 130 mila Italiani o sedicenti Italiani.

Si calcola comunemente che su ogni 4/5 abitanti vi sia un elettore. L'Istria abitata da 330 mila persone darebbe dunque circa 73 mila elettori, dei quali su 130 mila Italiani ne sono circa 29 mila e dei 200 mila Slavi circa 44 mila.

A base dei nostri calcoli prenderemo per il I, IV, V e VI collegio elettorale dell'Istria la votazione del 14 e per il II e III collegio quella ristretta del 23 maggio.

Nel I collegio vi erano cinque candidati, che ricevettero dei 12137 voti dati: Spadaro (crist.-soc.)voti 4720 Bennati (ital.-lib.) » 2884 Ritossa (soc.-dem.) » 2022 Gambini (agr.-indip.) » 932 Kompars (slov.-naz.) » 1559

Oltre a questi voti vi erano 12 schede non valide.

I voti riportati dai primi quattro candidati, che noi — per facilitarci il computo — diciamo italiani, ammontano assieme a 10566 quelli slavi a 1559 che assieme alle 12

schede non valide danno appunto complessivi voti 12137

Nel quarto collegio elettorale venne eletto senza contro-candidato il croato prof. Mandić con 4780 voti sloveni.

Nel quinto collegio vi erano tre candidati:

Laginja (croato-naz.) ebbe voti . . . 8551 Mrach (ital.-lib.) » » . . . 1896 Bueich (soc.-dem.) » » . . . 518

tutti e tre riportarono voti . . . 10965

Fra i voti slavi annoveriamo qui quelli riportati dal candidato del partito croato e quelli del socialista, che danno assieme 9069 voti slavi.

Nel sesto distretto elettorale vi erano due candidati e precisamente:

Spinčić (croato-naz.) con voti . . . 7092 Costantini (ital.-naz.) » » . . . 1412

Assieme voti dati . . . 8504

A base dei nostri calcoli per il II e III collegio prendiamo le cifre uscite dalle urne nel giorno del ballottaggio.

Nel secondo distretto cadde su Laginja (croato-naz.) voti 5808 e su Bartoli (ital.-lib.) voti 6415

Voti complessivi . . . 12223

Nel terzo collegio riportò il candidato croato Laginjavoti 3724 ed il candidato ital.-lib. Rizzi . . . » 4833

Voti complessivi . . . 8557

(Continua.)

„OMNIBUS“

uscirà Lunedì 3 Giugno alle 4 pom. Cent. 2 l'esemplare.

NOTIZIE.

Locali.

Cattolici, siate conseguenti!

Oramai sarebbe inutile il negare, che nel secondo collegio, alla elezione ristretta è spuntato il dott. Bartoli, perchè i sacerdoti italiani della campagna slava, rimangiando tutto ciò che avevano detto contro i liberali, all'ultima ora votarono e raccomandarono di votare pel Bartoli.

Eguale sarebbe inutile il negare, come nel terzo collegio un altro «liberale», sign. Rizzi, sia stato aiutato nella votazione ristretta dai socialisti di Pola comandati da Trieste. Così si sono smascherati gli uni e gli altri?

Ma nel mentre i socialisti parlarono a chiare note di volere votare contro il Laginja perchè egli è più clericale di qualsiasi prete, i così detti cattolici non si vergognano di avere usato una delle più vili armi contro la candidatura Laginja. Diffatti l'«Avvenire» nel numero del 13 maggio, quindi alla vigilia delle elezioni prime, scrisse a lettere cubitali un avvertimento agli cattolici di ricordarsi es-

sere il dott. Laginja uno dei firmatari del patto di Fiume, col quale si voleva vendere l'Istria all'Ungheria.

La è un'infamia bella e buona il voler alzare le masse in quel modo contro un candidato. Infamia tanto maggiore, in quanto che i signori dell'«Avvenire», volendolo, si sarebbero potuti accertare, che il dott. Laginja mai non firmò il patto di Fiume e che in quel patto non solo non vi ha parola di una vendita dell'Istria all'Ungheria, ma non vi si parla nemmeno dei diritti virtuali che la «Sacra Corona» del Regno Marianno può pur vantare sull'Istria.

In qualche numero più recente l'«Avvenire» sa raccontarci, come in un'osteria, ad una povera vedova, sia stato negato l'aiuto perchè lo domandava con un certificato esteso in italiano, e che un croato vi abbia sfogato la sua bile nazionale!

«Carino quell'«Avvenire». E non aveva proprio altri esempi d'intolleranza nazionale per raccontarle ai suoi lettori? Come avviene, che simili esempi d'intolleranza nazionalistica vengano strombazzati ai quattro venti, quando se ne trova uno da parte croata? E gli altri, specie gli italiani di qui, sono tutti gente santa? O non avete veduto mai, come croati e croate stendono la mano e «porgono» il loro obolo al povero, senza domandarlo della sua nazionalità, anzi molte volte sapendo che il beneficiario non è loro conazionale?

Dunque, signori dell'«Avvenire», non seguire le orme della camorra, poichè in tale caso non potremo compatirci vicendevolmente, com'era nostro desiderio.

HRVATSKA STRANA.

VIESTI.

Mjestne.

Obćinski izbori u Puli.

Obćinsko glavarstvo u Puli izdalo je objavu, kojom se uruču izbori za obnovu obćinskog zastupstva za dne 5., 6., 7., 8., 10., 11., 12., 13., 14., i 15. junija o. g. Izbori će se obaviti u dvorani hotela Belvedere a počimlju svaki dan u 8 sati u jutro a svršavaju u 2 sata po podne. Birati će se ovako:

Treće tielo: a) izbornici porezne obćine Pula glasovati će 5., 6., 7., i 8. junija; b) izbornici poreznih obćina Fažana, Peroj i Galežan i oni nastanjeni izvan mjestne obćine Pule, glasovati će 10. junija;

c) izbornici poreznih obćina Altura, Kavan, Lohorika i Muntić glasovati će 11. junija;

d) izbornici poreznih obćina Pomer, Premantura i Stinjan glasovat će 12. junija;

e) izbornici poreznih obćina Ližnja, Medulin i Sišan glasovati će 13. junija. Drugo tielo. Svi izbornici u ovom tielu glasovati će 14. junija.

Prvo tielo. Svi izbornici ovoga tiela glasovat će 15. junija.

Upozorjuju se izbornici, da svaki glasa samo onaj dan, koji je određen u ovoj objavi, i to samo u dvorani «Belvedere», ono povrh kazina mornarice.

U ostalom nadošle su neke okolnosti po kojima moglo bi i nebiti izbora za sada. O tom ćemo obavijestiti naše čitatelje potanko i na dobu.

Velika skupština.

Sutra u nedjelju 2. o. mj. u 11 sati prije podne biti će velika skupština u Narodnom Domu, glede obćinskih izbora u Puli. Pozivlju se svi naši da mnogobrojni dođu na ovu skupštinu.

Na ovoj skupštini izabrat će se također odbor, za priredjenje izleta u Pazin posebnim vlakom na glavnu skupštinu Društva sv. Cirila i Metoda za Istru, koja će se obdržavati u nedjelju 9 o. mj. Čim se prijavi više naroda, tim će put stajati manje. Po predhodnom računu stojao bi put tamo i natrag 2 krune.

Vjenčanje.

U sriedu dne 29. o. mj. vjenčao se trgovac pokućstva i vriedan član Sokola g. Aug. Žunić sa dražestnom gđicom Ružom Pavletić. Vriednim mladencima srdačne čestitke i bratski zdravo!

Odborska sjednica.

Pozivlju se braća odborcnici Sokola da nefaljeno dođu na odborsku sjednicu u ponedjeljak dne 3. o. mj. u 7 sati na večer. Zdravo!

Narodna Prosvjeta.

Izašao je 6. broj ovog učiteljskog lista sa sljedećim sadržajem:

U osvit. Spjevao Ernest Jelušić. Školski izleti. Piše Fran Barbalčić. Marija. Napisao Josip. Neke misli o poučavanju bilinstva u pučkoj školi. Piše G. Licul. § I. stalnog školskog i nastavnog reda i beriva istar. učiteljska. Piše Aug. Rajčić. Linne. Vjesnik. — Lične Vjesti. — Književnost i prosvjeta. »Narodna Prosvjeta« izlazi u Puli svakog prvog u mjesecu uz godišnju cianu od K 4.

Sveskolski slet.

Sazivlju se braća članovi Sokola za utorak dne 4. o. mj. na dogovor u Sokolsku dvoranu glede sveskolskog sleta u Prag. Željati je, da je dogovor mnogobrojno posjećen. Zdravo!

Nadjenje.

Dne 30. pr. mj. nadje je sat sa lancem u Admiralskoj ulici na uglu ulice Ostilla. Posjednik ure može sat dignuti kod gosp. Ivana Gerdević, Monte Rizi broj 13, svaki dan poslije 6 ure na večer.

„OMNIBUS“

Budući broj izaci će ponedjeljak u 4 po podne.

Razne.

Zastupnik Spinčić u Puntu.

Iz Puna nam brojavljaju, da je dne 28. pr. mj. prispio tamo naš zastupnik g. Vjekoslav Spinčić, te je bio od naroda burno pozdravljen, a učitelji onog kotara, sakupljeni na učiteljskoj skupštini, zanosno ga pozdraviše rodoljubnim pjesmama, i poklicima: Živio Spinčić!

Veliko narodno slavlje u Istri.

Na 9. junija obdržavat će se u Pazinu godišnja glavna skupština Društva sv. Cirila i Metoda.

Kako je ta Družba usko skopčana sa političkim napredkom našega naroda u Istri, jer intelektualni i politički napredak idu uvijek usporedno, to će se tom pri-

likom proslaviti i pobjeda narodne svijesti pri zadnjim obćim izborima.

Na skupštini će doći novoizabrani zastupnici Spinić, Mandić i Luginja a nadati se je i tisućama istarskog naroda. U Pazinu se čine velike pripreme za doček, osobito se brine za obskrbu hrane i noćista.

Dati će Pazinci i lijepi koncert. Ni plesa neće faliti.

Grad će razbuditi sokolska glazba iz Buzeta.

Preporučamo svim prijateljima budjenja narodne svijesti u Istri, da se po mogućnosti na 9. junija nadju u Pazinu neka onaj naš narod vidi, da ima mnogo prijatelja, te ako ga do sada nije nikada nitko pohodio da ga zato nijesu zaboravili.

Umoljavaju se svi oni koji žele onoga dana posjetiti Pazin, da se dogovore sa prijateljima pa da predbežno točan broj gostiju jave barem dva dana prije u Pazin na ime: Zabavni odbor »Hrv. Čitaonice.«

Evviva don Ottavio!

Tako puljski »L'Avvenire«. Silni je to agitator u Lošinj u Don Zanettia u sezoni prošlih izbora! Čovjek mora doista dobro zubima privlačiti usnice, da se i nehotice ne nasmije. Don Ottavio-agitator tamo, gdje ga ne privlači osobna korist! Čudno, reći će svaki tko tog divnog dečka iz bliza pozna. Još bolje će svakoga ukrijepiti u ovoj tvrdnji još silniji broj glasova, što ih je dobio Don Zanetti u Lošinj nastojanjem Don Ottavio. Svi ti glasovi ne nadmašuju prstiju jedne ruke. Viva dakle Don Ottavio, a publiko smij se njegovoj nesebičnosti i onima koji su ga u zvijezde kovali.

Na skupštinu Družbe!

Kako smo javili obdržavat će drugu nedjelju dne 9. junija t. g. Družba sv. Cirila i Metoda za Istru svoju glavnu godišnju skupštinu u Pazinu u dvorani Narodnog Doma. Toga dana biti će u Pazinu pravo narodno slavlje, na koje će doletiti naši iz svih strana Istre. Iz Pule sprema se tog dana u Pazin veći broj našega naroda, te kad bi se prijavio dovoljan broj išlo bi se tamo posebnim vlakom, što bi bilo vrlo lijepo i častno za nas. Zato svaki, koji želi poći tog dana u Pazin na narodnu slavu, neka se prijavi na dobu kod g. dr. Ivana Zuccone, predsjednika ovdješnje podružnice Družbine ili kod g. Stihovića, blagajnika iste, u Narodnom Domu.

Skupština biti će u 3 sata po podne, a posle iste veliki koncert. Na tu slavu doći će osim drugih i junacki buzetski Sokolaši sa svojom glazbom.

Odaznak iz Pule i druge potankosti, javit ćemo na vrijeme u našem listu.

Obćinski izbori u Žminju.

Jučer su svršili u Žminju izbori za obnovu obćinskog zastupstva. Izbori su svršili u sva tri tjeła sjajnom pobjedom naše narodne hrvatske stranke, te su naši predloženci bili izabrani jednoglasno. Protivnici, šarenjaci i krnjeli, ovog puta nisu ni pristupili na izbore, te rek bi da im je i u ovoj našoj obćini za uvijek odzvonilo. I to je jedan očiti dokaz više, što sve može narodna svijest i sloga.

Budimo se i složimo tako po cijeloj Istri, te će brzo nestati svagdje naših narodnih dušmana i neće nam više tudjinci zapovijediti u našoj kući.

Vlastnik i izdavač: Tiskara LAGINJA i dr.
Odgovorni urednik: J. Kusak.

Specialista za očne bolesti

univ. med. Dr. JOSIP OŽBOLT

ordinira od 9—12 prije i 2—5 sati posle podne. Nedjeljom i blagdanom samo prije podne.

Rieka, Via Municipio, 1.

5000 K zaslužbe

platin osom tko dokaze da moza zajedno velika shirka od

600 komada za samih for. 2:50 nije prigodna prodaja i to:

1 prava svaje. žepna ura Syst. Roskopf Pat., iduća točno i na vlas regul. sa 3-god. jamstvom. 1 amerik. jaki lanac od double-zlata. 2 amerikanska prsteni od double-zlata (za gospodu i gospođe). 1 englez. pozlačena garnitura, sastojela iz puceta za zapjestnice, ovratnike i prsa. 1 amerik. peris sa 5 oštrica. 1 eleg. svileni kravata (boja i oblik po želji najnovije faze). 1 krasna igla za kravate sa imit. brilantom. 4 ukusni gospojinski broche zadnja novost. 1 korisna putna garnitura za toilete. 1 eleg. novarka iz prave kože. 1 par amerik. puceta sa imit. dragim kamenjem. 1 pot. engl. barometar. 1 salon. album sa 36 umjet. i najljepših slika iz svijeta. 1 krasna ogrlica iz pravil. orient. perla. 5 indijskih uganjalica (razbibriga za svako društvo) i još 350 komada raznih predmeta korisnih u svakoj kući, zabavara i muške. Sve skupa sa eleg. žepnom urom Syst. Roskopf-Patent, koja sama vriedi dvostruko, stoji samo for. 2:50.

Dobije se uz pouzće ili uz unapred posljeni novac (takodje post. marke) kod

S. Urbach, svjetska izvozna kuća Krakov, Nr. 116.

N. B. Kad se naruči 2 paketa dodaje se naručbi badava 1 engl. britva ili 6 finih konjenih žepnih rubaca. Što ne odgovara vraća se odmah novac bez prigovora, zato je izključen svaki risko.

Marchio di fabbrica „Ancora“
Liniment „Capicci“
surgogante il

Pain-Expeller Ancora

é universalmente riconosciuto quale miglior frizione lenitiva e revulsiva in caso d'infiammazioni ecc.; reperibile in ogni farmacia al prezzo di cent. 50. Cor. 146 e Cor. 2.—. Acquistando questo ricorato rimedio domestico, non si accettino che solamente le bottiglie originali in scatola munite della nostra marca di fabbrica, l'„Ancora“, ed in tal caso si avrà la sicurezza di aver ricevuto il prodotto originale.

Farmacia Dott. Richter al „Leon d'oro“
in Praga
Elisabethstrasse No. 5 nuovo.
Spedizione giornaliera

Grande deposito Mobili e Tappezzerie di

A. Pascoletti
Via Cenide (Casa Peressi)
Vendita a prezzi di non temere concorrenza.

Kupujte poizrode
u korlat
Družbe sv. Cir. i Met.

Liniment „Capicci“
surgogante il
Pain-Expeller Ancora.

All'atto dell'acquisto di questa frizione lenitiva ricevo assicurazione, che è sempre reperibile in tutte le farmacie, vi voglia far sempre attenzione alla marca „Ancora“
Farmacia Dott. Richter
Cor. 146 e Cor. 2.—

Istrianer Weinbaugenossenschaft
in
POLA

bat stets am Lager istrianer und dalwainer Weine bester Qualität.

Istrianer rot und weiss
Weine von 36 bis 40 K
Roter Terranowein I. Qualität
Muskateller weiss 44 „ 48 „
Muskat dessert hochfein . 100 — „
Lissaner Vugava 70 — „
Dalm. Blutwein 50 — „
Opello 44 — „
„ hochfein 56 — „

Alle Preise verstehen sich per 100 Liter franco POLA. Weinproben werden auf Verlangen in die Wohnung gestellt. Bestellungen können mündlich in Komptoir Viale Carrara, »Narodni Dom«, brieflich, oder telefonisch (Tel. Nr. 26.) erfolgen und werden sofort ausgeführt.

CIGLANA

gradjevnog poduzetničtva

Jakob Ludwig Münz, Pula

nudja svoje proizvode, osobito:

normalne cigle 29 × 14 × 6 1/2 %	velike tavelle 30 × 15 × 3 %
cigle talij. oblika 26 × 13 × 6 1/2 %	male „ 20 × 10 × 2 %
dvostruke pierette 20 × 10 × 8 %	opuke po prilici 45 % dugačke
jednostavne „ 20 × 10 × 4 %	itd. itd.

Razašilje se na svaku željezničku postaju i luku.

Moderna krojačnica

via Abbazia, 33.

Preporuča se p. n. općinstvu za izradbu odijela po najnovijem kroju. Velika zaliha svakovrstnog sukna najnovije fačone, prispjelog baš ovih dana i uvijek na skladištu na izbor.

Jedini u Puli koji izrađuje sokolska odijela.

Preporuča se braći sokolašima i ostalom našem općinstvu.

Sa veleštovanjem

Ivan Videka i dr.
krojač

ISTARSKA POSUJILNICA u PULI

Prima zadrugare, koji uplaćuju zadružnih dielova jedan ili više po kruna 20.

Prima novac na štednju od svakoga, ako i nije član te plaća od istoga 4 1/4 % čisto bez ikakvog odbitka.

Vrača na štednju uložene iznose do 1000 K bez predhodnog otkaza, a iznose od 1000 K ako se nije kod uložanja suglasno ustanovio veći ili manji rok za otkaz, uz otkaz od 8 dana.

Zajmове (posude) daje samo zadrugarom, i to na hipoteku ili na mjenice i zadužnice uz garanciju.

Uredovni sati svaki dan od 9—12 sati prije podne i 3—6 sati posle podne; u nedjelju i blagdane osim julija i augusta mjeseca od 9—12 prije podne.

Društvena pisarna i blagajna nalazi se u vialo Carrara vlastita kuća (Narodni Dom) prvi pod desno, gdje se dobivaju poizbite informacije.

Ravnateljstvo.



MARIA MARDEŠIĆ

Weingrosshandlung & Export

→ POLA — ISTRIEN ←

Lieferant des durchlauchtigsten Fürsten Ernst Prinz zu Windischgrätz, Johann Prinz zu Lichtenstein und anderer hoher Persönlichkeiten.

LISSANER INSELWEINE:

Weiss-Wein Maraschino naturgess „ Wugava I. „	Roth-Wein Pospilje (Spezialität)
Roth-Wein Zaráž (besonders empfehlend für Rekonvaleszenten)	„ Opello (Blut-Wein) I (Hochfein) „ Opello „ II (Fein)

SIRITE I KUPUJTE „OMNIBUS“. DIFFONDETE L'„OMNIBUS“